



POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy  
Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

## GLOSSARIO

**Ultimo aggiornamento: in corso di redazione. Per eventuali errori o imprecisioni rivolgersi a [info@polonews.info](mailto:info@polonews.info)**

### Avvertenze:

- Tutti i nomi propri sono inseriti in questo elenco secondo criteri di funzionalità (Cognome, Nome) ma in pinyin e in cinese sono messi in ordine secondo gli standard cinesi (Nome, Cognome);

A				
Abe Shinzo (primo ministro, Giappone)		Ānbèi Jīnsān	安倍晋三	
AIDS	Aids	Àizībìng	艾滋病	
Afghanistan		Āfùhàn	阿富汗	
Alleanza dei lavoratori e dei contadini		gōngnóng liángméng	工农联盟	
Amore per la patria		àiguózhǔyì	爱国主义	
Amsterdam	Amsterdam	Āmùsītèdān	阿姆斯特丹	
Ankara		Ānkālā	安卡拉	
Arabia penisola	Arabia	Ālābó Bàndǎo	阿拉伯半岛	
Arafat Yasser		Yàxīěr Ālāfātè	亚西尔·阿拉法特	
ASEAN	Association of Southeast Asian Nation	Dōngnányà Guójiā Liánméng	东南亚国家联盟	东盟
Australia		Àodàliyà	澳大利亚	
B				
Balcani		Bā'ěrgàn	巴尔干	
Bandung (Conferenza di)		Wànlóng huìyì	万隆会议	
Banda dei Quattro	Gang of Four	Sì rén bāng	四人帮	
Bangkok (Tailandia)		Màngǔ	曼谷	



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Beirut (Libano)		Bèilǔtè	贝鲁特	
Bekaa (valle della) (Libano)		Bèikǎ	贝卡	
Birmania	Myanmar (Burma)	Miǎndiàn	缅甸	
Blair Tony		Bùláiěr Tuōní	布莱尔·.托尼	
Bologna		Bóluòniyà	博洛尼亚	
Bolscevico	Bolshevik	Bù'ěershíwéikè	布尔什维克	
Brandt (politico, D)		Bólántè	勃兰特	
Breznev Leonid	Breznev Leonid	Bólièrinièfū Lièángnídé	勃列日涅夫·列昂尼德	
Bronzi	Bronzes	qīngtóng	青铜	
Bruxelles	Brussels	Bùlǔsǎi'ěr	布鲁塞尔	
Budda	Buddha	Fó	佛	
Buddismo	Buddhism	Fójiào	佛教	
Bush George W.		Bùshén Qíáo zhì Wòkè	布什·沃克·乔治	
<b>C</b>				
Capitalismo		zīběnzhǔyì	资本主义	
Carta delle Nazioni Unite		Liánhéguó Xiànzhāng	联合国宪章	
Chiang Kai-shek		Jiǎng Jièshí	蒋介石	
Chen Shuibian (Presidente Taiwan)		Chén Shuǐbiǎn	陈水扁	
Churchill		Qīūjíěr	邱吉尔	
Cinque Principi di Coesistenza Pacifica		héping gòngchǔ wǔ xiàng yuánzé	和平共处五项原则	
Cisgiordania	West Bank	Yuēdàn Héxī Xī'àn dìqū	约旦河西岸地区	
Città Proibita	Forbidden City	Zǐjīnchéng	紫禁城	
Clark Helen (Nuova Zelanda, premier)		Kèlākè	克拉克	
Coltivare il senso di appartenenza nazionale		péiyǎng mínzú rèntóng	培养民族认同	



POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Comintern	Comintern	Gòngchǎn Guóji	共产国际	
Comitato Centrale del Partito Comunista Cinese	Central Committee of the Communist Party of China	Zhōngguó Gòngchǎndǎng Zhōngyāng Wěiyuánhui	中国共产党中央委员会	
Comitato direttivo	Steering committee	zhǐdǎo wěiyuánhui	指导委员会	
Comune arricchimento del popolo		gòngtóng fùyù	共同富裕	
Confucianesimo		Kǒngjiào	孔教	
		Rújiào	儒教	
Confucio		Kǒngzǐ	孔子	
Corano	Qur'ān	Kělánjīng	可兰经	
Corea del Sud	South Korea	Hán guó	韩国	
Corea del Nord	North Korea	(Běi) Cháoxiǎn	(北)朝鲜	
Coscienza politica e ideologica		sīxiàng zhèngzhì juéwù	思想政治觉悟	
Cremlino		Kélimǔlín	克里姆林	
Cristianesimo	Christianism	Jīdūjiào	基督教	
Culto del denaro		bàijīnzhǔyì	拜金主义	
Cultura occidentale		xīfāng wénhuà	西方文化	
<b>D</b>				
Dedizione al popolo ed alla sua causa		quánxīnquányì wèi rénmin fúwùde zōngzhǐ	全心全意为人民服务的宗旨	
Democrazia	Democracy	mínzhǔ	民主	
Democrazia socialista		shèhuìzhǔyì mínzhǔ	社会主义民主	
Dalai Lama		Dálài Lǎma	达赖喇嘛	
Danimarca	Danmark	Dānmài	丹麦	
Deng Xiaoping		Dèng Xiǎopíng	邓小平	
Diritti umani	Human rights	rénquán	人权	
Dittatura democratica del		rénmín mínzhǔ	人民民主专政	



POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

popolo		zhuānzhèng		
Droga		dúpǐn	毒品	
<b>E</b>				
Ecologico (degrado, disastro)		shēngtài pòhuài	生态破坏	
Educare allo spirito nazionale		mínzú jīngshén jiàoyù	民族精神教育	
Egemonia (generalmente come sinonimo di imperialismo USA)		bàquán	霸权	
Egitto	Egypt	Āijí	埃及	
Emirati Arabi	United Arab Emirates	Ālābó liánhé qiúzhǎngguó	阿拉伯联合酋长国	
Esercito di liberazione popolare		jiěfàngjūn	解放军	
Europa	Europe	Oūzhōu	欧洲	
Europea (Unione Europea)		Oūzhōu Liánméng	欧洲联盟	欧盟
<b>F</b>				
Fascismo	Fascism	fǎxīsīzhǔyì	法西斯主义	
Feudalesimo	Feudalism	fēngjiànzhǔyì	封建主义	
Fiume Azzurro	Yangtze r.	Cháng Jiāng	长江	
Fiume Giallo	Yellow r.	Huáng Hé	黄河	
FMI (IMF) Fondo Monetario Internazionale	International Monetary Fund	Guójì Huòbì Jījīn zǔzhī	国际货币基金组织	
Fondamentalismo Islamico	Islamic Fundamentalism			
Fronteggiare l'influenza ostile dell'occidente portata avanti tramite la cultura occidentale		xīfāng díduì shìlì duì wǒ jìn xíng xīhuà	西方敌对势力对我进行西化	
Francia	France	Fǎguó	法国	
<b>G</b>				



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Gaza		Jiāshā	加沙	
Giappone	Japan	Rìběn	日本	
Germania	Germany	Déguó	德国	
Gobi	Gobi	Gēbì	戈壁	
Gorbachev, Mikhail Sergeyevich		Mǐhāyīěr Gēěrbāqiáofū	米哈伊尔·戈尔巴乔夫	
Grande balzo in avanti	Great Leap Forward	Dàyuèjìn	大跃进	
Grecia	Greece	Xīlà	希腊	
Guangdong		Guǎngdōng	广东	
Guerra fredda	Cold War	lěngzhàn	冷战	
<b>H</b>				
Hamas (Harakat al- Muqāwwama al-Islāmiyya)- Movimento di resistenza islamico		Hāmāsī	哈马斯	
Hanoi (Vietnam)		Hénèi	河内	
Hiroshima (J)		Guǎng Dǎo	广岛	
Hitler		Xītèlè	希特勒	
Hokkaido (J)		Běihǎidào	北海道	
Hong Kong		Xiāng Gǎng	香港	
Howard (Australia, premier)		Huòhuádé	霍华德	
Huai (fiume)		Huái Hé	淮河	
Accademia militare di Huang Pu	Huang Pu Military Academy	Huángpǔ jūnxiào	黄埔军校	
Hutong		hútòng	胡同	
Hu Jintao (politico, presidente P.R.Cina)			胡锦涛	
<b>I</b>				



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Imperialismo	Imperialism	dìguózhǔyì	帝国主义	
Imprese a capitale straniero		wàizī qǐyè	外资企业	
Imprese private		mínyíng qǐyè	民营企业	
India		Yīndù	印度	
Indipendenza politica (di nazioni)		zhèngzhì dúlì	政治独立	
Indonesia		Yīnní	印尼	
Induismo	Hinduism	Yīndùjiào	印度教	
Inghilterra		Yīngguó	英国	
Inquinamento ambientale		huánjìng	环境污染	
Iran		Yīlǎng	伊朗	
Iraq		Yīlākè	伊拉克	
Islam	Islam	Yīslán	伊斯兰	
Israele		Yǐsèliè	以色列	
Islamismo	Islamism	Yīslánjiào	伊斯兰教	
Italia	Italy	Yídàlì	意大利	
<b>J</b>				
Jakarta (Indonesia)	Djakarta	Yǎjiādá	雅加达	
Jiang Zemin (politico)		Jiāng Zémín	江泽民	
<b>K</b>				
Kaifeng in quanto Capitale Orientale (Song)		Dōng jīng	东京	
Kamikaze		shén fēng	神风	
Kang Youwei		Kāng Yǒuwéi	康有为	
Kennedy, John (USA)		Yuēhàn Kěnnídí	约翰·肯尼迪	
Kiev (Ucraina)		Jīfū	基辅	



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Kosovo		Kēsuǒwò	科索沃	
Kowloon		Jiǔlóng	九龙	
Krushiov Nikita		Hèlǔxiǎofū	赫鲁晓夫	
Kuwait		Kēwēitè	科威特	
Kyoto (J)		Jīngdū	京都	
<b>L</b>				
Laozi (Lao Tse, Laotze)		Lǎozǐ	老子	
Laos	Laos	Lǎowō	老挝	
Lenin	Lenin	Lièníng	列宁	
Leninismo	Leninism	Lièníngzhǔyì	列宁主义	
Liang Qichao		Liáng Qǐchāo	梁啟超	
Libano		Líbānèn	黎巴嫩	
Liberalismo	Liberalism	zìyóuzhǔyì	自由主义	
Linea politica e programma di partito		Dǎngde lùxiàn hé gānglǐng	党的路线和纲领	
Lin Biao		Lín Biāo	林彪	
Liu Shaoqi		Liú Shàoqí	刘少奇	
Loess		huángtǔ	黄土	
Londra	London	Lúndūn	伦敦	
Los Angeles	Los Angeles	Luòshānjī	洛杉矶	
Luoyang in quanto Capitale Orientale (Han e Tang)		Dōng jīng	东京	
Lunga Marcia	Long March	Chángzhēng	长征	
<b>M</b>				
Manchukuo		Mǎnzhōuguó;	满洲国	
Mancese		mǎn	满	



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy  
Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Manciuria		Dōngběi	东北	
Manila		Mǎnílā	马尼拉	
Mao Zedong		Máo Zédōng	毛泽东	
Marx		Mǎkèsī	马克思	
Marxismo	Marxism	Mǎkèsīzhūyì	马克思主义	
Medio Oriente		Zhōngdōng	中东	
Mediterraneo		Dìzhōng Hǎi	地中海	
Milano	Milan	Mīlán	米兰	
Modernizzazione	Modernization	xiàndàihuà	现代化	
Mongolia		Měnggǔ	蒙古	
Mussolini	Mussolini	Mòsuǒlǐní	墨索里尼	
Musulmano		Mùsīlín	穆斯林	
<b>N</b>				
Nagasaki (J)		Chángqí	长崎	
Nara (J)		Nàiliáng	奈良	
NATO	North Atlantic Treaty Organization	Běi Dàxī Yáng gōngyuē zǔzhī	北大西洋公约组织	
Nazismo	Naziism	Nàcuìzhūyì	纳粹主义	
New York		Niǔyuē	纽约	
Nixon, Richard (USA)		Lǐchádé Níkèsōng	理查德·尼克松	
Nucleare	Nuclear	Hé	核	
Nuova Delhi	New Delhi	Xīndé'ǐ	新德里	
Nuova Inghilterra	New England	Xīn Yīnggélán	新英格兰	
Nuova Zelanda	New Zealand	Xīnxīlán	新西兰	
<b>O</b>				
Occidentalizzazione		shǐ xī yánghuà	使西洋化	



POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Occidentalizzazione intesa come penetrazione		wénhuàde shèntòu	文化的渗透	
Occorre coltivare lo spirito nazionale		yīng jiāng péiyù mínzú jīnshén	应将培育民族精神	
Okinawa		Chōngshéng	冲绳	
ONU	United Nations	Liánhéguó	联合国	
Osaka	Osaka	Dábǎn	大阪	
<b>P</b>				
Paesi in via di sviluppo		fāzhǎnzhōng guójiā	发展中国家	
Palestina		Bālèsītǎn	巴勒斯坦	
Parigi	Paris	Bālí	巴黎	
Partito Comunista Cinese	Chinese Communist Party (CCP)	Zhōngguó Gòngchǎngdǎng	中国共产党	
Partito Nazionalista cinese	Kuomintang (KMT)	Guómíndǎng	国民党	
Patrimonio culturale	Cultural Heritage	wénhuà yíchàn	文化遗产	
Pearl Harbour		Zhēnzhū Gǎng	珍珠港	
Pechino	Peking	Běijīng	北京	
Politburo (Segreteria politica del Comitato centrale del CCP)	Politburo	Zhōngguó Gòngchǎndǎng Zhōngyāng Zhèngzhìjú	中国共产党中央政治局	中央政治局
Politica di apertura verso l'esterno		duìwài kāifàng	对外开放	
Politica di riforma e di apertura		gǎigé kāifàng	改革开放	
Popolo multi-etnico del paese		quánguó gè zú rénmin	全国各族人民	
Praga	Prague	Bùlāgé	布拉格	
Preservare la cultura cinese		zhōng huà bǎohù	中化保护	
Prestiti culturali		wénhuà jièyòng	文化借用	



POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Programma di adattamento e miglioramento dell'educazione allo spirito nazionale		mínzú jīnshén jiàoyù shíshī Gāngyào	民族精神教育实施纲要	
Putin Vladimir V.		Fúlājīmǐěr Pǔjīng	弗拉基米尔·普京	
Q				
Quechua		Gàiqiūyàzú	盖丘亚族	
Qom (Iran)	Qum	Kùmǔ	库姆	
R				
Rinforzare i campus di ricostruzione (della cultura) nazionale		jiāqiáng xiàoyuán wénhuà jiànshè	加强校园文化建设	
Rivoluzione culturale	Cultural Revolution	Wúchǎn Jiējí Wénhuà Dà Gémìng	无产阶级文化大革命	文化大革命
Roh Moo-hyun (pres. Corea del Sud)		Lú Wǔxuàn	卢武铉	
Roma	Rome	Luómǎ	罗马	
Russia	Russia	Éguó	俄国	
S				
Samurai	Samurai	wǔshì	武士	
San Francisco (USA)		Jiùjīnshān	旧金山	
Sanxingdui		Sānxīngduī	三星堆	
Sarkozy N.		Nígǔlā Sàkēqí	尼古拉·萨科齐	
Sciiti		Shíyèpài	什叶派	
Serbia		Sāiěrwéiyà	塞尔维亚	
Shanghai		Shànghǎi	上海	
Shinzo Abe (primo ministro Giappone)		Ānbèi Jìnsān	安倍晋三	
Singapore		Xīnjiāpō	新加坡	
Singh (pres. India)		xīngé	辛格	



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Siria	Syria	Xùliyà	叙利亚	
Sistema assembleare del popolo		Rénmín Dàibiǎo Dàhuì zhìdù	人民代表大会制度	
Sistema economico di mercato socialista		shèhuìzhǔyì shìchǎng jīngjì tǐzhì	社会主义市场经济体制	
Spagna	Spain	Xībānyá	西班牙	
Stalin		Sīdàlín	斯大林	
Statistiche economiche	Economic statistics	jīngjì tǒngjì	经济统计	
Strategia di rinnovamento della Nazione per mezzo della scienza e della pubblica istruzione		Kējiào xīngguó zhànlüè	科教兴国战略	
Strutture di autonomia regionale per le popolazioni di minoranza etnica		Mínzú qūyù zìzhì zhìdù	民族区域自治制度	
Strutture dirigenti di partito		Dǎngde lǐngdǎo tǐzhì	党的领导体制	
Sun Yatsen (mandarino)	Sun Yatsen	Sūn Zhōngshān	孙中山	
Sun Yatsen (cantonese)	Sun Yatsen	Sūn Yìxiān	孫逸仙	
<b>T</b>				
Tailandia	Thailand	Tàiguó	泰国	
Taiwan		Táiwān	台湾	
Taiwan indipendente		Táiwān Dúlì Jiànguó Yùndòng	台湾 独立 建国 运动	台独 (TáiDù)
Talebani (regime dei)		tǎlibān zhènguán	塔利班政权	
Taoismo		Dàojiào	道教	
Terrorismo		kǒngbùzhǔyì	恐怖主义	
Tibet (reg.culturale e storica)		Tǔbō	土蕃	
Tibet (prov. autonoma)		Xīzàng	西藏	



POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - www.polonews.info - info@polonews.info

Tradizione culturale	Cultural tradition	wénhuà chuántǒng	文化传统	
Tokyo		Dōng jīng	东京	
U				
Ucraina		Wūkèlán	乌克兰	
USA		Měiguó	美国	
Unione Sovietica	Soviet Union	Sūlián	苏联	
V				
Vaticano	Vatican	Fàndìgāng	梵蒂冈	
Venezia	Venice	Wēinísī	威尼斯	
Vienna	Wien	Wéiyěna	维也纳	
Vietnam	Vietnam	Yuènnán	越南	
W				
Washington		Huáshèngdùn	华盛顿	
Wen Jabao (uomo politico)	Wen Jabao	wēn jiābǎo	温家宝	
White House		Báigōng	白宫	
WHO	World Health Organization	Shìjiè Wéishēng Zǔzhī	世界卫生组织	
World Bank	World Bank	Shìjiè Yínháng	世界银行	
WTO	World Trade Organization	Shìjiè Màoyì Zǔzhī	世界贸易组织	
WTO	World Tourism Organization	Shìjiè Lǚyóu Zǔzhī	世界旅游组织	
WWI	World War I	dì-yīcì shìjiè dàzhàn	第一次世界大战	大战 (一战)
WWII	World War Two	dì-èrcì shìjiè dàzhàn	第二次世界大战	二战
X				
Y				



## POLONEWS.INFO

Dir. Stefano Cammelli - 2, Piazza San Domenico, 40124 Bologna - Italy

Tel. 051.233.716, Fax 051.220.723 - [www.polonews.info](http://www.polonews.info) - [info@polonews.info](mailto:info@polonews.info)

Yale		Yelǔ	耶鲁	
Yalta (conf. di)		Yǎ'ěrtǎ huìyì	雅尔塔会议	
Yasukuni Jinjia		Jìngguó Shénshè	靖国神社	
Yangtze	Yangtze	Cháng Jiāng	长江	
Yugoslavia		Nánsīlāfū	南斯拉夫	
<b>Z</b>				
Zhou Enlai	Zhou Enlai	Zhōu Ēnlái	周恩来	